Επίσημη Εφημερίδα
της Ευρωπαϊκής Ένωσης

EL
Σειρά L

2025/2111

6.11.2025

ΑΠΟΦΑΣΗ ΤΗΣ ΜΕΙΚΤΗΣ ΕΠΙΤΡΟΠΗΣ ΤΟΥ ΕΟΧ αριθ. 175/2025

της 11ης Ιουλίου 2025

για την τροποποίηση του παραρτήματος IV (Ενέργεια) της συμφωνίας για τον ΕΟΧ [2025/2111]

Η ΜΕΙΚΤΗ ΕΠΙΤΡΟΠΗ ΤΟΥ ΕΟΧ,

Έχοντας υπόψη τη συμφωνία για τον Ευρωπαϊκό Οικονομικό Χώρο (στο εξής: συμφωνία για τον ΕΟΧ), και ιδίως το άρθρο 98,

Εκτιμώντας τα ακόλουθα:

(1) Η οδηγία (ΕΕ) 2018/844 του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου, της 30ής Μαΐου 2018, για την τροποποίηση της οδηγίας 2010/31/ΕΕ για την ενεργειακή απόδοση των κτιρίων και της οδηγίας 2012/27/ΕΕ για την ενεργειακή απόδοση ([1]) πρέπει να ενσωματωθεί στη συμφωνία για τον ΕΟΧ.

(2) Τα κράτη της ΕΖΕΣ δεν περιλαμβάνονται στον πρωταρχικό στόχο της Ένωσης για το 2030 όσον αφορά την ενεργειακή απόδοση σύμφωνα με την οδηγία 2012/27/ΕΕ του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου, της 25ης Οκτωβρίου 2012, για την ενεργειακή απόδοση, την τροποποίηση των οδηγιών 2009/125/ΕΚ και 2010/30/ΕΕ και την κατάργηση των οδηγιών 2004/8/ΕΚ και 2006/32/ΕΚ ([2]), όπως τροποποιήθηκε με την οδηγία (ΕΕ) 2018/2002 του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου, της 11ης Δεκεμβρίου 2018, σχετικά με την τροποποίηση της οδηγίας 2012/27/ΕΕ για την ενεργειακή απόδοση ([3]). Κατά συνέπεια, τα κράτη της ΕΖΕΣ δεν προσδιορίζουν τον τρόπο με τον οποίο συμβάλλουν στην επίτευξη του στόχου ενεργειακής απόδοσης της Ένωσης στις αντίστοιχες μακροπρόθεσμες στρατηγικές τους στο άρθρο 2α παράγραφος 2 της οδηγίας 2010/31/ΕΕ του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου, της 19ης Μαΐου 2010, για την ενεργειακή απόδοση των κτιρίων (αναδιατύπωση) ([4]), όπως τροποποιήθηκε με την οδηγία (ΕΕ) 2018/844.

(3) Λόγω των ιδιαιτεροτήτων του σχετικά πρόσφατου και ομοιόμορφου κτιριακού αποθέματος της Ισλανδίας, συμφωνήθηκε η προσωρινή και υπό όρους εξαίρεση από την εφαρμογή της οδηγίας 2010/31/ΕΕ για την ενεργειακή απόδοση των κτιρίων. Η εν λόγω εξαίρεση θα πρέπει να εφαρμοστεί για την οδηγία 2010/31/ΕΕ όπως τροποποιήθηκε με την οδηγία (ΕΕ) 2018/844. Η εξαίρεση θα πρέπει να είναι αυστηρά περιορισμένη χρονικά και να εφαρμόζεται μόνο έως ότου ενσωματωθεί στη συμφωνία για τον ΕΟΧ η οδηγία (ΕΕ) 2024/1275 του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου, της 24ης Απριλίου 2024, για την ενεργειακή απόδοση των κτιρίων (αναδιατύπωση) ([5]).

(4) Το παράρτημα IV της συμφωνίας για τον ΕΟΧ θα πρέπει συνεπώς να τροποποιηθεί αναλόγως,

ΕΞΕΔΩΣΕ ΤΗΝ ΠΑΡΟΥΣΑ ΑΠΟΦΑΣΗ:

Άρθρο 1

Το παράρτημα IV της συμφωνίας για τον ΕΟΧ τροποποιείται ως εξής:

1) Το σημείο 17 (οδηγία 2010/31/ΕΕ του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου) τροποποιείται ως εξής:

i) προστίθεται το ακόλουθο κείμενο:

«, όπως τροποποιήθηκε με:

— **32018 L 0844**: Οδηγία (ΕΕ) 2018/844 του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου της 30ής Μαΐου 2018 (ΕΕ L 156 της 19.6.2018, σ. 75).»·

ii) η προσαρμογή δ) αναριθμείται ως προσαρμογή ζ)· η προσαρμογή γ) αναριθμείται ως προσαρμογή ε)· η προσαρμογή β) αναριθμείται ως προσαρμογή γ)·

([1]) ΕΕ L 156 της 19.6.2018, σ. 75.
([2]) ΕΕ L 315 της 14.11.2012, σ. 1.
([3]) ΕΕ L 328 της 21.12.2018, σ. 210.
([4]) ΕΕ L 153 της 18.6.2010, σ. 13.
([5]) ΕΕ L, 2024/1275, 8.5.2024, ELI: http://data.europa.eu/eli/dir/2024/1275/oj.

iii) μετά την προσαρμογή α) παρεμβάλλεται η ακόλουθη προσαρμογή:

«β) Στο άρθρο 2α παράγραφος 2, η φράση "και προσδιορίζει με ποιον συμβάλλουν στην επίτευξη των στόχων ενεργειακής απόδοσης της Ένωσης σύμφωνα με την οδηγία 2012/27/ΕΕ" δεν εφαρμόζεται στα κράτη της ΕΖΕΣ.»·

iv) μετά την προσαρμογή γ) παρεμβάλλεται η ακόλουθη προσαρμογή:

«δ) Στο άρθρο 8:

i) στην παράγραφο 3, μετά τη φράση "1η Ιανουαρίου 2025" παρεμβάλλεται η φράση ", ή, όσον αφορά τα κράτη της ΕΖΕΣ, έως πέντε έτη μετά την έναρξη ισχύος της απόφασης της Μεικτής Επιτροπής του ΕΟΧ αριθ. 175/2025 της 11ης Ιουλίου 2025"·

ii) στην παράγραφο 6, μετά τη φράση "10η Μαρτίου 2021" παρεμβάλλεται η φράση "ή, όσον αφορά τα κράτη της ΕΖΕΣ, έως ένα έτος μετά την έναρξη ισχύος της απόφασης της Μεικτής Επιτροπής του ΕΟΧ αριθ. 175/2025 της 11ης Ιουλίου 2025".»·

v) μετά την προσαρμογή ε) παρεμβάλλεται η ακόλουθη προσαρμογή:

«στ) στο άρθρο 14 παράγραφος 4 και άρθρο 15 παράγραφος 4, μετά τη χρονολογία "2025" παρεμβάλλεται η φράση ", ή, όσον αφορά τα κράτη της ΕΖΕΣ, έως πέντε έτη μετά την έναρξη ισχύος της απόφασης της Μεικτής Επιτροπής του ΕΟΧ αριθ. 175/2025 της 11ης Ιουλίου 2025".».

2) Στο σημείο 24 (οδηγία 2012/27/ΕΕ του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου) προστίθεται η ακόλουθη περίπτωση:

«— **32018 L 0844**: Οδηγία (ΕΕ) 2018/844 του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου της 30ής Μαΐου 2018 (ΕΕ L 156 της 19.6.2018, σ. 75).»

Άρθρο 2

Το κείμενο της οδηγίας (ΕΕ) 2018/844 στην ισλανδική και τη νορβηγική γλώσσα, το οποίο δημοσιεύεται στο συμπλήρωμα ΕΟΧ της *Επίσημης Εφημερίδας της Ευρωπαϊκής Ένωσης*, είναι αυθεντικό.

Άρθρο 3

Η παρούσα απόφαση αρχίζει να ισχύει στις 12 Ιουλίου 2025, υπό την προϋπόθεση ότι έχουν πραγματοποιηθεί όλες οι κοινοποιήσεις που προβλέπονται στο άρθρο 103 παράγραφος 1 της συμφωνίας για τον ΕΟΧ (*), ή την ημερομηνία έναρξης ισχύος της απόφασης της Μεικτής Επιτροπής του ΕΟΧ αριθ. 174/2025, της 11ης Ιουλίου 2025 ([6]), ανάλογα με το ποια ημερομηνία είναι μεταγενέστερη.

Άρθρο 4

Η παρούσα απόφαση δημοσιεύεται στο τμήμα ΕΟΧ και στο συμπλήρωμα ΕΟΧ της *Επίσημης Εφημερίδας της Ευρωπαϊκής Ένωσης*.

Βρυξέλλες, 11 Ιουλίου 2025.

Για τη Μεικτή Επιτροπή του ΕΟΧ
Ο Πρόεδρος
Kristján Andri STEFÁNSSON

(*) Έχουν αναφερθεί συνταγματικές απαιτήσεις.
([6]) ΕΕ L, 2025/2110, 6.11.2025, ELI: http://data.europa.eu/eli/dec/2025/2110/oj.

Δήλωση της κυβέρνησης της Ισλανδίας

στην απόφαση αριθ. 175/2025 που ενσωματώνει την οδηγία (ΕΕ) 2018/844 του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου στη συμφωνία

Η Ισλανδία εκφράζει τη δέσμευσή της να εργαστεί για την αξιολόγηση της ενσωμάτωσης της οδηγίας (ΕΕ) 2024/1275 του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου, της 24ης Απριλίου 2024, για την ενεργειακή απόδοση των κτιρίων (αναδιατύπωση) στη συμφωνία για τον ΕΟΧ.

Η Ισλανδία δεν έχει εφαρμόσει προηγούμενες εκδόσεις του κεκτημένου της ΕΕ για την ενεργειακή απόδοση των κτιρίων. Τα μοναδικά χαρακτηριστικά της Ισλανδίας, όπως το σχετικά πρόσφατο και ομοιόμορφο κτιριακό απόθεμα, η εκτεταμένη χρήση θέρμανσης από ανανεώσιμες πηγές και οι κλιματικές συνθήκες που διαφέρουν σημαντικά από πολλά κράτη μέλη της ΕΕ, απαιτούν ενδελεχή αξιολόγηση των επιπτώσεων της ενσωμάτωσης της οδηγίας και τυχόν προσαρμογών που απαιτούνται για την εφαρμογή της στην Ισλανδία. Επιπλέον, οποιαδήποτε εφαρμογή της οδηγίας θα απαιτήσει την ανάπτυξη ενός εντελώς νέου νομοθετικού πλαισίου στην Ισλανδία.